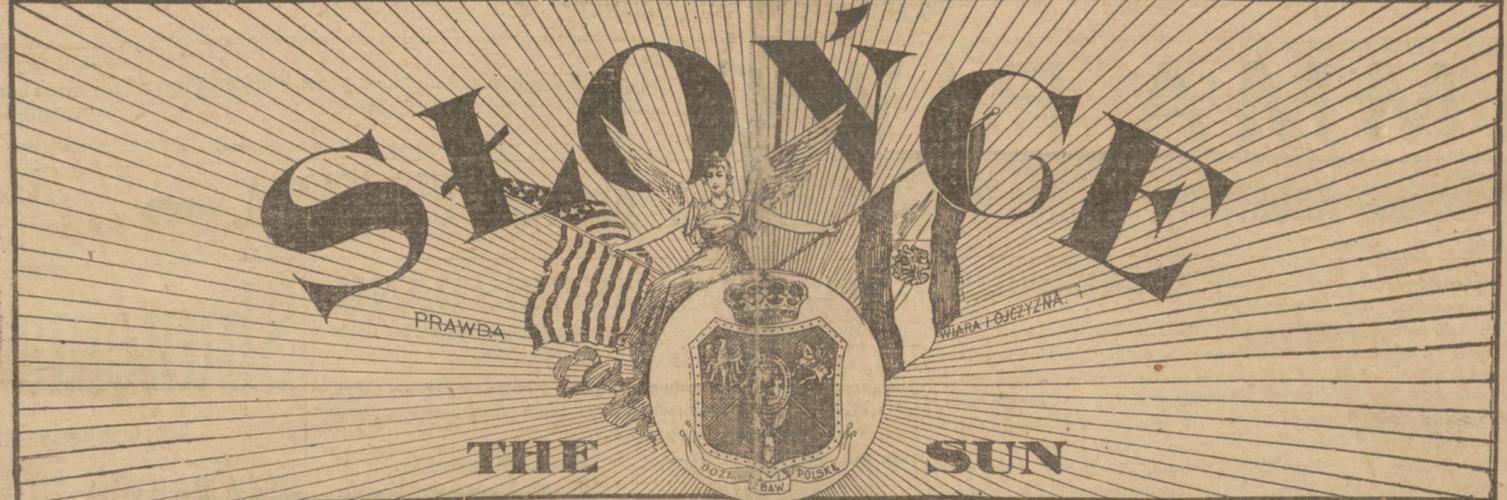


„SŁONCE”
Pismo tygodniowe
Organ Unii Polskiej w Ameryce.

Prenumerata wynosi:
W Stanach Zjed. i Kanadzie..... \$2.00
W Europie..... \$3.00
Półrocznie..... \$1.00
Półrocznie..... \$1.00

Prenumerata musi być opłaconą z góry.
Listy z pieniędzmi i przekazy pieniężne za prenumeratę i ogłoszenia (money orders), oraz wszelkie korespondencje uprasza się nadesyłać do Redakcyi

„SŁOŃCA”,
Jerzy Mirski
758 Wabasha s. St. Paul, Minn.



The Polish Weekly
„SŁONCE”
The Official Organ of the
Polish Union of America
a Political Newspaper.

Has larger circulation throughout the United States, than all the other Polish Newspapers combined, and is an invaluable advertising medium.

Published every Thursday.
Subscription per annum \$1.00

Advertising Rates.

8pa.	Week 1 Mo. 3 Mos. 6 Mos. 1 Year.
1 in.	\$0.50 \$1.00 \$2.50 \$5.00 \$10.00
2 in.	1.00 2.00 4.50 7.00 13.00
3 in.	1.50 3.00 6.50 10.00 18.00
4 in.	2.00 4.00 8.50 13.00 23.00
5 in.	2.50 5.00 11.00 16.00 28.00
6 in.	3.00 6.00 13.00 19.00 33.00
7 in.	3.50 7.00 15.00 22.00 38.00

Business at special Notice 10cts. per line.
All communications to be addressed to:
GEORGE MIRSKI.
Publisher and Chief Editor
758 Wabasha s. St. Paul, Minn.

ORGAN URZĘDOWY UNII POLSKIEJ W AMERYCE.

Entered at the Post Office at St. Paul, Minn. and admitted for transmission through the Mails at second-class Rates.

No. 15.

St. Paul, Minn. Czwartek dnia 14-go Kwietnia, 1898 roku.

Rok III.

Z SONETÓW POKUTNYCH.

Wszystko nam dałeś, co dać mogłeś Panie,
Z skarbcza Twej kary, grozy i nauki,
Stuletnie dałeś z wrogiem obcowanie,
Co duszę podlit, ciało rwał na sztuki.
Lecz mordowanych bohaterów wnu-
ki
Poszli na carskiej ręki całowanie...
Jak szczeni rzuca łono chorej sukki,
Tak oni Polekę, wążycę pojednanie.
Niechże powiedzą o nich Twe narodzi-
dy:
"Kopani nogą tak zebrałi zgody,
"Jako psy, którym ma się na zly-
chanie."
Ty zaś skomlącym nie daj z Twego
Nieba
Ani krzty wody, ani kęsa chleba,
Boś dał już wszystko, co dać mogłeś
Panie.

I wszystko wziąłeś, co wziąć mogłeś
Panie,
Ufność i wiarę, dumę i waleczność,
Nienawiść knuta, swobód ukochanie,
Siłę miłości i gniewu stateczność.
Czy to już, Panie, unicestwień wie-
czność?
Czyśmy nad grobu przyszli już ot-
chłanie?
Czy idzie sądów Twoich ostatecz-
ność?
Czy ostateczne Twoich słońc kona-
nie?
Patrz, bez tych światel pleięg braci
mięgię
W tysiącoletniej mgie ciemnoty
drzemie...
Zbudź ich! niech lud mój oknie się
i wstanie.
Ale wyrwanych z tego mroku pań-
stwa,
Nie wwoźdź na złudę zgody i zaprzań-
stwa,
Boś wziął już wszystko, co wziąć mo-
głeś Panie.
("Walka" ze stycznia br.)

**O POTRZEBIE
wzajemnej łączności Polaków.**

"Może człowiek się ukorzy?
Odzie tam!—Patrzaj rajskie plemie,
Wiek po wieku bliźni gorzej
Wazerz i wzdłuż pustosz ziemię.
Brat, zabija brata w złości—
Są już biedni, są bogaci!
Ow chleb chowa, ów zadróści;
Hurmem bracia nuż na braci.

Dla czego Polacy, czy to w
starym kraju, czy też na ob-
czyźnie, gdziekolwiek się znaj-
dują, są przedmiotem szyster-
stwa, lekceważenia, a nawet
pogardy u obconarodowców?
Aby odpowiedzieć na to py-
anie, które jest niestety rze-
czywistością, musimy sobie za-
dać parę nowych pytań. Gdzie
leży właściwa przyczyna naszej
nieuzasadnionej niedoli?
Czy szukać jej wypadu w ze-
wnętrznym prądach, czy też
w wadliwości naszego charak-
teru lub obcowania?
Otóż musimy odpowiedzieć
na powyższe pytania, iż jedyną
winą naszego lekceważenia
naszej nicości, gdziekolwiek
się znajdujemy, jest niestety
nasze postępowanie, wzajemny

nasz bezustanny antagonizm i
własny nasz charakter.
Żaden naród nie jest podobny
naszemu narodowi. Czy to
Francuzi, czy to Niemcy, Włosi,
Irlandczycy, Anglicy, Węgrzy,
Czesi a niemal Chińczycy, gdzie-
kolwiek się znajdują, łączą się
w stowarzyszenia, kochają się
po bratersku, podtrzymują się
i w potrzebie stają murem jeden
za wszystkich, wszyscy za jedno-
go. Jedni tylko Polacy, czy to w
starym kraju, czy też na tula-
ctwie, na obczyźnie, nie rozumi-
ają swych potrzeb koniecznych,
ale pracują w duchu separatyzmu,
dzielą się na obozy, stronnictwa,
partye—nienawidzą się nawzajem
bardziej aniżeli nas nienawidzą
nasz plemienni wrogowie Moskale
lub Niemcy. Faktem jest dowied-
zionym, że Polacy sami sobie
szkodzą, gdziekolwiek się znaj-
dują. Ów naród wielki, który
zawierał przestżeń większą od
Niemiec i Francji, od morza Bałty-
ckiego do morza Czarnego od O-
dry do Niemna, Dniestru i Dżwiny.

Ten kraj zamieszkiwał niegdys
naród bohaterski i miłujący
siebie po bratersku. Chociaż
zdarzały się nieraz sąsiedzkie
rozterki i kłótnie, gdy przyszedł
wspólny wróg Turcy lub Tatarzy,
znikały prywaty, wszyscy jak
jeden mąż, na koń i dalej na
wroga! A dzisiaj—wzajemny
stary kraj—co tam klas na
jakie się dzieli społeczeństwo.
Czy to pod Moskałem, czy też
pod Prusakiem lub Austriakiem,
wszędzie jednakowo. Widzimy
tam magnatów czyli panów,
widzimy klasę rzemieślniczą,
wieśniaków czyli chłopów.
Wszyscy nienawidzą się
wzajemnie i zamiast się łączyć
po bratersku, rozdają się
ustawicznie. Znajdujemy tam
jeszcze takich ugodowców
czyli stańczyków, zaprzeda-
nych czyli zdradców, liziałpów
i międzynarodowców lub też
socyalistów. Wszyscy nas ty-
ko gubią a nie prowadzą do
pożądanego celu, odbudowa-
nia Ojczyzny.

A tutaj np. w Stanach Zjed-
noczonych my Polacy jeszcze
w smutniejszych znajdujemy
się stosunkach. Tutaj dzielimy
się na rozmaite obozy, na roz-
maite partye i nienawidzimy
się wzajemnie, starając się
o własną zgubę, a nie o dobro
swoich współbraci. I tak dzie-
limy się najpierw na pochodzą-
cych z pod zaboru moskiew-
skiego czyli Rusków, na po-
chodzących z pod zaboru au-
stryackiego czyli Galicyanów,

albo inaczej Galonów, wresz-
cie na pochodzących z pod
zaboru pruskiego czyli Pozna-
niaków, Wielkopolanów, lub
też jak nazywają Jajaków i Ka-
szubów. Tymczasem my jeste-
śmy synami jednej matki Pol-
skiej i powinniśmy być wzglę-
dem siebie tylko braćmi Pol-
kami, a nie jakimiś Galicjaka-
mi, Ruskami lub Jajakami.
Jakżeż obconarodowcy mogą
nas kochać lub szanować—je-
żeli my sami siebie nienawid-
zimy i prześladowujemy nieus-
tannie? Czyśmy co temu winni,
że kraj nasz został rozszar-
pany przez trzy chwiei krwio-
żercze bestyje i że dziś jedni
są pod Moskałem, drudzy pod
Prusakiem, a inni pod Austri-
ą? Nie jest to ani winą jed-
nych ani zasług drugich,
pod czym zaborem zostają,
ale powinniśmy pamiętać, że
mamy jednego Boga, jednego
orła na naszym sztandarze i
jedną używamy mowy, a więc
jesteśmy braćmi i braćmi po-
zostać winniśmy.

Prócz tego dzielę się Polacy
w Stanach Zjedn. na rozmaite
stronnictwa podług przekonań
politycznych lub też poglądów
stowarzyszeń, do których na-
leżą, a wreszcie są i tacy co
nie mają żadnych poglądów,
żadnych przekonań, żadnej
wiary, a jedynie łowią ryby w
mętnej wodzie i poddają licy-
tacyi swoje sumienia i swoje
przekonania, kto daje więcej.
I tak dzielą się Polacy na:
Związkowców, Zjednoczeń-
ców, Ligistów, Anarchistów,
Koksyanów, Kakrociów, Ka-
mińszczyków, Hodołowiczów,
Kozłów vel Kozłowczyków,
niezależnych, babtystów etc.
W tym chaosie różnorodnych
pojęć trudno znaleźć właściwą
drogę, po której uczciwym
Polakom stąpać należy. Każ-
dy nawołuje do swej organi-
zacyi, rekomendując takową
za najlepszą i najbardziej pa-
tryotyczną. Wszyscy ci Pol-
acy należąc do tak różnorod-
nych stowarzyszeń, nienawid-
zą się wzajemnie i jedni dru-
gim szkodzić usiłują na każ-
dym kroku, zapominając o tem,
że są Polakami, że powinni
wspierać się wzajemnie jak-
kolwiek mają różne poglądy.
Prócz tego są jeszcze Polscy
Demokraci, Republikanie, Po-
puliści, Socyalisci, którzy rów-
nież są wrogo usposobieni
względem innych partyi i wz-
ajemnie się prześladowują wsze-
dzie, gdzie tylko zdarzy się
sposobność.

Tymczasem Polacy bez
względu na partyę polityczną,
bez względu na stronnictwo
lub stowarzyszenie do którego

należą, bez względu na swoje
własne przekonania, poglądy i
ideały, nigdy nie powinni za-
pominać, że są braćmi, że są
synami jednej matki Pol-
skiej, że jeden biały orzeł powie-
nad ich głowami w ich mar-
zeniach, w ich idealach, a
więc powinni się kochać wz-
ajemnie, powinni popierać swo-
ich braci we wszystkich potrze-
bach i okolicznościach.

Obconarodowcy nas nie bę-
dą popierali, tylko my sami
powinniśmy czuwać nad sobą,
łączyć się w silne organizacje
i iść razem ku wspólnemu ce-
lowi ręką w rękę jak braciom
prz stało.

Główną podstawą naszego
bytu narodowego, naszej przy-
szłości świetlanej—jest Bóg,
jest wiara śta rzymsko-kato-
lickiego kościoła. Bez wiary nie
ma zbawienia, nie ma też i na-
szej Ojczyzny. Tylko Polacy z
tą wiarą mogą liczyć, że Pol-
skę odbudują. A więc łącz-
my się bracia w organizacje
silne narodowe, których pod-
stawą jest wiara rzymsko-
katolickiego kościoła, jak np.
Unia Polska w Ameryce, a
wykluczmy z pomiędzy siebie
tych, którzy pracują jak dru-
dzy Judasze, nie dla Ojczyzny,
lecz dla międzynarodowców
lub wprost dla Niemców albo
Moskali. Wykluczmy z po-
między siebie niezależnych i
socyalistów, którzy przestali
być Polakami, gdyż nie pra-
cują dla Polski, lecz dla na-
szych wrogów, o czem pomó-
wmy w przyszłości.

**WOJNA
Stanów Zjedn. z Hisz-
panią nieunikniona.**

Stany Zjednoczone, dla któ-
rych wolność jest jedynym
sztandarem, które wybrały so-
bie gwiazdy nieba jako sym-
bol wolności i równości, pań-
stwo potężne, tak wewnętrzną
jako też i zewnętrzną swą si-
łą, powinny czuwać nad tem,
aby ukrócić wszelką samow-
lę, wszelką tyranie, wszelki
despotyzm, i tembardziej gdy
dopuszczają się tyranii i barba-
ryństwa w sąsiedztwie na wo-
dach amerykańskich. Hiszpania,
państwo niegdys wielkie
obszarem i potężne siłą we-
wnętrzną, dumne ze swej sł-
wnej wielkości, zachowało je-
dyne despotyzm w rządzeniu
i tyranie względem podda-
nych. Pod inną nieco formą
w państwie hiszpańskim, kwi-
tnie niewolnictwo, jak w cza-
sach średniowiecznych.

Okrucieństwem, mściwo-
ścią, dumą nieludzką, zawsze

się odznaczali Hiszpanie i po-
mimo wszelkich zasad chrze-
ściańskich, po dziś dzień tra-
dycyjne okrucieństwa zach-
owali.

Wyspa Kuba, pierwotnie
zwana Juana, później Ferdina-
da i Santiago, posiada swą na-
zwą od pierwotnych jej mie-
szkańców. Odkrytą została 28
października 1492 r. przez Ko-
lumbę. Od roku 1511 z małą
przerwą w r. 1762 pozostaje w
posiadaniu hiszpańskim. Wyp-
sa ta ma długości 1150 kilo-
metrów a 50 do 180 szeroko-
ści. Pasma niewysokich gór
dzieli kraj na mniejszą półno-
cną i na większą południową
połowę. Wybrzeża są po wię-
kszej części płaskie i błotni-
ste, otoczone koralowemi ra-
fami. Grunt nadzwyczajny,
ale tylko w części uprawny.
Kuba jest zwana "perłą An-
tyllów". Klimat ma gorący,
podczas lata bardzo niezdro-
wy. Ludność posiada około
dwóch milionów. Z tych 730-
900 Kreolów, 30,000 Hiszpa-
nów, 10,000 Niemców i Ame-
rykanów, 1500 Yukateńczy-
ków, 50,000 Chińczyków i 60
tysięcy murzynów.

Hawana, wielkie miasto por-
towe, liczące przeszło 200
tysięcy mieszkańców, jest sie-
dliskiem rządu. Kuba posiada
wielkie plantacje trzciny cy-
krowej, tytoniu, bawełny i ry-
żu. Prócz tego uprawiają
kawy, kartofle, banany, doby-
wają miedź, węgiel kamienny,
hodują bydło i trzodę chlew-
ną. Jednym słowem Kuba jest
wyspą bardzo bogatą, tak że
Hiszpanie nie chcieli jej sprze-
dać nawet za sto milionów do-
larów.

Okrucieństwa spełnione na
tej wyspie przez Hiszpanów,
ich tyrańskie rządy, przepę-
niły miarę cierpliwości uleg-
łych dotąd niewolników na
Kubie i ciż od r. 1868 walczą
prawie nieustannie o odzyska-
nie niepodległości i słusznie
im się należących praw.

Okrucieństwa Hiszpanów,
zwłaszcza z rządów Weyle-
rowskich na Kubie, przeszły
barbarzyństwem wszelkie zna-
ne tyrańskie rządy, nawet mo-
skiewskie. Spędzenie bied-
nych mieszkańców wyspy i
zamknięcie ich w miastach,
gdzie nie mogli dostać ani za-
robku, ani pożywienia i tysi-
cami marli z głodu, jest czyn-
nem wołającym o pomstę do
Boga i potrzeba być równie
podłym jak Hiszpanie, aby
patrzeć obojętnie na męki gło-
dowej śmierci 300 tysięcy
starców, kobiet i niewinnych
dzieci. Dla tego też Stany
Zjednoczone nie mogły pa-

trzeć spokojnie, jak Hiszpa-
nie systematycznie, po roz-
bójniczemu pastwili się nad
mieszkańcami Kuby. Wolny
naród amerykański obowiązany
jest stanąć w obronie nie-
podległości przeciw wszelkiej
tyranii, w imię humanitarnych
zasad, w imię swobody, która
rozpóciiera swe skrzydła nad
Stanami Zjednoczonymi.

Ostatni wypadek z okrętem
"Maine," był dziełem Hiszpa-
nów, co nie ulega żadnej wą-
pliwości. Mina była podłożo-
na pod okręt, okręt wysa-
dzono w powietrze, dwustu
kilkudziesięciu marynarzy zna-
lazło śmierć w porcie Havany,
gdzie powinni znaleźć serdec-
zne przyjęcie i gościnność.
Oto jak można zaufać Hisz-
panii! Oto jak można powie-
rzyć rządowi hiszpańskim mie-
szkańców Kuby, choćby im
nadano autonomię!

Stany Zjednoczone powin-
ny stanąć w obronie mieszkań-
ców Kuby w imię niepodleg-
łości, w imię ludzkości, dla ob-
mycia skrwionego sztandaru
swego na "Maine" i pomszc-
zenia niewinnie pomordowa-
nych swych marynarzy.

Hasłem Stanów Zjednoczo-
nych jest wolność — a więc
precz z despotyzmem i tyra-
nią, precz z niewolą i zbrod-
niarzami! Stany Zjednoczone
nie mogą przyjąć żadnego po-
średnictwa, albowiem cały na-
ród amerykański jest oburzo-
ny na tyranów Hiszpanów na
Kubie, cały naród jak jeden
mąż żąda pomsty za katastro-
fę "Maine". Gdyby Stany Zje-
dnoczone przyjęły pośrednic-
two jakiego państwa, to Hisz-
pania musiałaby przystać na
ultimatum Stanów Zjedn. tj.
wolną Kubę i 16 milionów do-
larów za "Maine". Hiszpanie
jednak to ultimatum przyjął
bez walki nie mogą. Jeżeli u-
czynią Kubę wolną na zasadzie
dyplomatycznych umów, to
niewątpliwie nastąpi rewolu-
cja w samej Hiszpanii, wywo-
lana przez Karlistów lub re-
publikanów. Obecna dynastia
i tron upadnie. Jeżeli zaś Hisz-
pania uczyni zadość dumie
narodowej i stanie do walki,
wówczas uratuje tron, choć
straci Kubę, wyspy Filipiń-
skie i inne posiadłości, oraz
miliony dolarów jako koszta
wojenne.

Hiszpania jednak woli oca-
lić tron i przyjmie walkę jak-
kolwiek zgnubną dla siebie.
Stany zaś Zjednoczone nie po-
trzebują się lękać strupiesz-
łej Hiszpanii, staną również
do walki, aby wyręć swe imię
złotymi literami na kartach
historii narodów. Walka ta

choćby nie przyniosła mate-
ryalnych korzyści, jest naszym
obowiązkiem i przyniesie sł-
wę!

OD REDAKCYI.

Jakkolwiek bardzo niechętnie, je-
dnakże w obronie prawdy musimy
zarzucić nowy fałsz rodakcyi "Zgo-
dy," a mianowicie, że ks. Proboszcz
kościółka Polskiego z Minneapolis
zakłada międzynarodowe a nie pol-
skie organizacje. Rzeczywiście w
Minneapolis założyła się pewna
grupa Foresterów, do której należą
Polacy, ale do jej założenia naj-
mniejszego udziału ani wzięwu Wiel. ks.
Proboszcz z Minneapolis nie przy-
mował. Jedyne mógł wydać świa-
dectwo, że tacy to członkowie są do-
brymi katolikami i jego parafijanami.
Nadmieniamy nadto, że tym,
którzy chcą przystąpić do Foreste-
rów, zadani ksiądz zabronić nie mo-
że, gdyż jest to organizacja katolic-
ka. A więc wiadomości, jakie po-
mieszcza Zgoda są bardzo często
zupełnie fałszywe.

Kronika miejscowa.

W obecnych wiosennych wybo-
rach nasze "Słońce" nie będzie
popierał żadnej partyi, jedynie
będzie my zachęcał do popierania
tych kandydatów, którzy zasługują
na szacunek i poparcie, oraz którzy
sympatują z naszą narodowością.

Republikanie na ostatniej swej
konwencji nominowali kandydata
na Mayora miasta St. Paul — Puł-
kownika Kiefer, oraz na aldermana
8 wardy pana Kałdońskiego, dotych-
czasowego aldermana tejże wardy.
Polacy wszelkich przekonań poli-
tycznych powinni bez wyjątku po-
pierać kandydatów p. Kałdońskiego,
albowiem zawsze będzie lepiej dla
nas, jeżeli alderman zostanie Polak,
a nie Niemiec lub Ajyższ.

Wszyscy, którzy są już obywa-
tami w tym kraju, powinni dać się
registrować, gdyż inaczej utracą
prawo głosowania, a często się
zdarza, że łatwiej takim znaleźć pracę,
którzy zajmują się polityką.

— Bój się Boga, co się dzieje
z temi uszami; z każdym dniem
dłuższe.....
— Być może, ale wiesz co ci po-
wiem? gdyby wziąć moje uszy a
tвій rozum, dopiero byłby kolosal-
ny osioł!.....

PRZEKAZANO 20 LAT
niezwykłe wszystkie choroby świata
na
REUMATYZM.
NEURALGIE i podobne choroby,
wyrabiany na podstawie ścisłych
NIEMIECKICH
PRAW MEDYCZYNYCH,
znanego Dr. RICHTERA
"KOTWICZNY"
PAIN EXPELLER.
NIE MA NIC LEPszego! Prawdziwy tył-
ko ma "KOTWICZNY" za markę ochronną.
F. Ad. Richter & Co., 415 Park St., New York
31 MEDALI ZŁOTYCH i innych
13 lat. Własne fabryki w
2507, 1507, 1508, 1509, 1510, 1511, 1512, 1513, 1514, 1515, 1516, 1517, 1518, 1519, 1520, 1521, 1522, 1523, 1524, 1525, 1526, 1527, 1528, 1529, 1530, 1531, 1532, 1533, 1534, 1535, 1536, 1537, 1538, 1539, 1540, 1541, 1542, 1543, 1544, 1545, 1546, 1547, 1548, 1549, 1550, 1551, 1552, 1553, 1554, 1555, 1556, 1557, 1558, 1559, 1560, 1561, 1562, 1563, 1564, 1565, 1566, 1567, 1568, 1569, 1570, 1571, 1572, 1573, 1574, 1575, 1576, 1577, 1578, 1579, 1580, 1581, 1582, 1583, 1584, 1585, 1586, 1587, 1588, 1589, 1590, 1591, 1592, 1593, 1594, 1595, 1596, 1597, 1598, 1599, 1600, 1601, 1602, 1603, 1604, 1605, 1606, 1607, 1608, 1609, 1610, 1611, 1612, 1613, 1614, 1615, 1616, 1617, 1618, 1619, 1620, 1621, 1622, 1623, 1624, 1625, 1626, 1627, 1628, 1629, 1630, 1631, 1632, 1633, 1634, 1635, 1636, 1637, 1638, 1639, 1640, 1641, 1642, 1643, 1644, 1645, 1646, 1647, 1648, 1649, 1650, 1651, 1652, 1653, 1654, 1655, 1656, 1657, 1658, 1659, 1660, 1661, 1662, 1663, 1664, 1665, 1666, 1667, 1668, 1669, 1670, 1671, 1672, 1673, 1674, 1675, 1676, 1677, 1678, 1679, 1680, 1681, 1682, 1683, 1684, 1685, 1686, 1687, 1688, 1689, 1690, 1691, 1692, 1693, 1694, 1695, 1696, 1697, 1698, 1699, 1700, 1701, 1702, 1703, 1704, 1705, 1706, 1707, 1708, 1709, 1710, 1711, 1712, 1713, 1714, 1715, 1716, 1717, 1718, 1719, 1720, 1721, 1722, 1723, 1724, 1725, 1726, 1727, 1728, 1729, 1730, 1731, 1732, 1733, 1734, 1735, 1736, 1737, 1738, 1739, 1740, 1741, 1742, 1743, 1744, 1745, 1746, 1747, 1748, 1749, 1750, 1751, 1752, 1753, 1754, 1755, 1756, 1757, 1758, 1759, 1760, 1761, 1762, 1763, 1764, 1765, 1766, 1767, 1768, 1769, 1770, 1771, 1772, 1773, 1774, 1775, 1776, 1777, 1778, 1779, 1780, 1781, 1782, 1783, 1784, 1785, 1786, 1787, 1788, 1789, 1790, 1791, 1792, 1793, 1794, 1795, 1796, 1797, 1798, 1799, 1800, 1801, 1802, 1803, 1804, 1805, 1806, 1807, 1808, 1809, 1810, 1811, 1812, 1813, 1814, 1815, 1816, 1817, 1818, 1819, 1820, 1821, 1822, 1823, 1824, 1825, 1826, 1827, 1828, 1829, 1830, 1831, 1832, 1833, 1834, 1835, 1836, 1837, 1838, 1839, 1840, 1841, 1842, 1843, 1844, 1845, 1846, 1847, 1848, 1849, 1850, 1851, 1852, 1853, 1854, 1855, 1856, 1857, 1858, 1859, 1860, 1861, 1862, 1863, 1864, 1865, 1866, 1867, 1868, 1869, 1870, 1871, 1872, 1873, 1874, 1875, 1876, 1877, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882, 1883, 1884, 1885, 1886, 1887, 1888, 1889, 1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 1898, 1899, 1900, 1901, 1902, 1903, 1904, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911, 1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1917, 1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187,

HAMMA PIWO

Najbardziej ulubione przez Polaków Piwo z browaru Theo. Hamma w St. Paul, Minn. Telefon 9352



Bez żadnych domieszek. BUFFALO, 1615-21 Broadway. N. Y.

Robotnicy, pijcie wyborne Piwo z Browaru GERMANIA.

Tylko z chmielu i siodu wyrabiane

Kronika miejscowa.

Poczmistrz Smith zażądał dla tu-tejszej poczty specjalnego urzędnika do odbierania i oddawania przesyłek z Interurban kolei ulicznej.

Wielki trzypiętrowy budynek, przy E Third ulicy a należący do firmy Tierney & Co., jako skład paszy i dom komisowy, stał się w czwartek rano pastwą pożaru. Straży wynoszą około 18,000 dolarów pokryte zabezpieczeniem. Płomień nie rozszerzył się tak szybko, że straż ogniowa nie była w stanie zredukować ognia. Jedna ze ścian zapadła się i byłaby niechybnie pogrzebała kilku strażaków, którzy jedną sekundę przedtem usunęli się. Szczyście życia nikt nie utracił.

Pan Józef Matz sprowadził nowy transport wybornych win w rozmaitych gatunkach. Szczególniej poleca Wielebnemu Duchowieństwu wyprobowane, czyste wino mszalne. [Altar Wine]. Adres w ogłoszeniu.

Słynny koniokrada z St. Paul, Ed. West, został przychwycony przez inspektora Stavlo i odesłany władzom miejscowym.

Marya Morrow wniosła po trzeci raz skargę przeciw kolei miejskiej o 5,000 dol. odszkodowania za śmierć męża, który będąc konduktorem na liniowej linii, został zabity przez kary w roku 1895.

Appetine Bitters nie jest żadną goryczą, lecz jest to bardzo przyjemny środek tak co do zapachu jak i smaku. Działa zdrowo na żołądek, przywraca apetyt i czystości krwi. Sprzedaje firma George Benz & Sons w Minneapolis i St. Paul.

Gust. Lind, chcąc pozbyć się swej żony z domu, doniósł władzy, że żona jego cierpi na pomieszanie zmysłów. Komisja lekarska zbadała jej stan umysłowy i uznała ją za zdrową zaś czułego męża kazala aresztować i pociągnąć do odpowiedzialności.

Sędzia Brill rozpoczął sprawę Ludwika Banholtzer przeciw New York Life Insurance Co. o 20,000 dolarów jako asekurację po swym mężu.

Zwracamy uwagę Szan. Czytelników na ceny książek sprzedawanych przez p. Sławskiego i w redakcji „Słonica.” Za żenie tych cen pozostać tylko jeden miesiąc, poczem sprzedawane będą po cenach regularnych.

William Munn, liczący 55 lat i zamieszkały przy 49 ulicy wraz z swym bratem i siostrą, został odesłany do zakładu obłąkanych w Bellevue. Cierpi on na obłąd od czasu wojny domowej, kiedy służył w armii Stanów Zjednoczonych spadł z wozu i ciałniot rany na głowie. Przez przeszło 30 lat opiekował się nim, ale w ostatnich czasach obłąd się zwiększył i musiano odesłać go do zakładu dla obłąkanych.

Sz. Czytelnicy raczą zwrócić uwagę na ogłoszenie Citizens Bank, które daje pewną gwarancję i korzyści a prztem dyrektorem tegoż Banku jest nasz rodak p. Józef Matz.

Janowi Hammegren, który skarżył miasto o 3,000 dolarów wynagrodzenia za pokaleczenia cięlesne, rada aldermanów przyznała tylko 1,000 dolarów.

W czwartek rano nad brzegiem Mississippi, przy końcu Concord ulicy, spostrzeżono w wodzie płynące zwłoki ludzkie. Wyciągnięto je na brzeg i skonstatowano że zwłoki kobiety w wieku około 25 lat, które już od paru tygodni musiały znajdować się w wodzie. Ponieważ policja nie ma żadnej wiadomości o zaginionej, jakiej kobiety, zwłoki zatem te zostały umieszczone w kostnicy do sprawdzenia.

Rada aldermanów odebrała od superintendenta domu roboczego Fitzgerald następujący raport za rok ubiegły: dochód za obowią 2,596,95; za mioty dol. 5,701,39; za stolarstwo więziów powiatowych dol. 548,94; i za sprzedaż innych przedmiotów dol. 50,79. Razem dolarów 7,908,02. W parkach pracowali wzięnie 5,426 dni, za które wpłynęło do głównego funduszu dol. 5,426. W przeciągu roku przyjęto 1,327 więźni, z których 689 odsiadywało karę 15 dni lub mniej. Ogółem na utrzymanie domu roboczego za rok ubiegły wydano dol. 17,557,82.

O rzeczywistości świadectw, ogłoszonych przez nas co do Pastora Koeniga Nerve Tonic, jesteśmy najmocniej przekonani, gdyż kompania ofiaruje 100 dol. temu, kto potrafi udowodnić, że są sfałszowane.

Na półmiesięcznym posiedzeniu kupców i przemysłowców Teodor Smith zdał sprawozdanie co do założenia w naszym mieście wielkiej fabryki rozmaitych wyrobów pod jednym dachem. Jedną z takich kompanij operuje po za granicą stanu od lat 40 z wielkimi powodzeniami i ma zamiar przenieść swoje fabryki do St. Paul. Setki rękodzielników i mechaników znalazłoby stałe i dobrze płatne zajęcie.

Pan John G. Allen, posiadający swój ofis pod nr. 173 E. Third ulica w St. Paul, został mianowany generalnym agentem nowej linii okrętowej „The Beaver Line Royal Mail Passenger Steamship” na Stany Minnesota, South Dakota, Montana, i Idaho.

W dniu 19 bm. rozpoczęło się proces przeciw James'owi McKenna i James'owi Carey, którzy ubiegłego roku obrabowali pocztę w Jackson i od 121 stopada znajdują się w więzieniu powiatowym.

U pana Jarosza i u pana Matza znajdziecie wyborne piwo, wino i likiery, a więc nie chodźcie do obcych tylko do swoich.

Louis Freeborn, młody i przystojny mężczyzna, który pracując w aptece Tichnora, sprzeniewierzył 52 dol. gotówki i w zamian pozostawił wksel, został przez sędziego Twohy stawiony pod kacią tysiąc dolarów i oddany pod grand jury.

Simon Wine House posiada wyborne wino czyste mszalne (Altar Wine).

Kolonja negierska, składająca się z 57 osób udala się ubiegłej środy koleją Great Northern na farmy w bliskości Fergus Falls, Minn. Drugi transport negrów, udających się przez St. Paul na farmy do North Dakota liczył około 400 osób, przeszło 50 wagonów pakunkowych nie wliczając wagonów z żywym inwentarzem. Kompanja gruntowa Northern Pacific przewiozła 250 nowych osadników do Waington i North Dakota. Wogóle nie widzianno tak wielkiej emigracji murzynów na farmy z południa na północ.

Groceria p. Matz i Co., posiadała zawsze świeże artykuły spożywcze.

Wszak wiecie na co się używa zewnętrznych lekarstw? Kotwiczny Pine Expeller jest najlepszym z nich. Jest ono najużyteczniejsze w wszelkich wypadkach. Cały świat używa je. Nic lepszego. 25 i 50 ct.

BUFFALO, N. Y.

Pan Smczyński sprowadził obecnie do swego składu wielki zapas w najlepszym gatunku kortów i sukna sprzedaje takowe panom krawcom, po cenach najniższych hurtowych, — Nadto sprzedaje bardzo tanio okrycia dla młodzieży, oraz ubrania wiosenne.

Obecnie najlepszy czas nabyć tanio piękne ubrania, gdyż towary pochodzący a p. Smczyński robi bardzo tanio, gustownie i trwałe,

MINNEAPOLIS.

Nelson Morris, główny członek największych rzeźalni i wysyłki pakowanego mięsa w świecie, zamierza ustanowić filję w Minneapolis i w tym celu wysłał jednego ze współpracowników firmy Rotschild & Co. z Chicago, aby tenże zbadał dobrze wszelkie okoliczności. Morris utrzymuje, że młyn w Minneapolis i nowa cukrownia, która ma być niebawem wybudowana, dostarczą dość odpadków na wyżywienie trzody i bydła, jakiego sprowadzano z południa, natomiast mielibyśmy tańsze mięso

William Ray, który zadusił się gazem w hotelu Grace, pochodzi z Aultsville, Canada, gdzie pozostawił swoją familiją.

Rada miejska postanowiła uporządkować w tym roku niektóre ulice i wydała następujący rozpis, na wyłanie asfaltu: Czwarata ulica S. Trzecia ave. do Czwartej avenue; Czwarata avenue S. Washington ave. do Piątej ulicy; Czwarata ulica N. Heenepin avenue do Pierwszej ave; Trzecia avenue S. Trzecia ulica S. Trzecia avenue do Piątej avenue. — Wyłożenie cegły: Hawthorn ave; Dwunasta ulica do Bryant avenue; Nicollet avenue; Dziesiąta ulica do Trzynastej ulicy; Dwunasta ulica i Hawthorn avenue do Pierwszej av. — Wyłożenie piaskowcem: Pierwsza avenue N. Washington avenue do Czwartej ulicy; Trzecia avenue N. i Druga ulica do Trzeciej ulicy.

Farmerzy w okolicy Bloomington Ferry tak byli prześladowani kradzieżą zboża i kur, że zawiazali stowarzyszenie łapania złodziei. Onegdaj po południu zajeżdżali trzecznieznajomych farmerów, a że zabawili się za długo wzię postanowili nocować. Dano też na nich baczne oko. Po północy natędowni wóz zbożem ze spięchra Roberta Kelly i zaczęli jechać ku miastu, gdy w tem „niegrzeczni farmerzy” zatrzymali ich, obili, a następnie oddali władzy, która zamknęła ich w więzieniu powiatowym. Wszyscy trzej są z Minneapolis.

Nowa kolej elektryczna na linii Interurban z Minneapolis do St. Paul zostanie zbudowaną na Como avenue. Inżynierowie pracują już nad planami i skoro tylko kompanja otrzy ma zatwierdzenie od obu miast, natychmiast przystąpią do pracy i spoźniwają się paścić kolej w ruchu z początkiem lipca. Kolej ta ma mieć silne fundamenta, najnowsze szyny stalowe i ulepszone i wygodniejsze, aniżeli dotychczasowe na University ulicy.

W czwartek po południu około 3:00 godzin p. licjant Zimmerman postrzelił niebezpiecznie niejakiego Haary Stafford, którego chciał aresztować. Stafford chciał sprzedać złoty pierścień za półtora dolara w salonie Patersona przy Pierwszej ulicy. Paterson nie zgodził się na kupno i kazał pierwszemu wynieść się z salonu Stafford wyzwałszy się z salonu próbował sprzedać ów pierścień dwóm przechodniom, gdy w tem nadziedł Zimmerman i Stafford zaczął uciekać w boczną uliczkę, gdzie policjant dał za nim ognia na postrach, lecz Stafford uciekał dalej skracając boczniemi uliczkami i gdy policjant zobaczył go na moście przy końcu Drugiej ulicy, strzelił do niego. Kula 38 kalibru przeszła między 10 i 11ym żebrzem, tylko o cal poniżej serca. Zawołany wóz patrolowy odwiózł rannego do szpitala, gdzie doktorzy orzekli, że Harry pożyje najdlużej trzy dni. Harry badany odpowiedział, że nic złego nie zrobił, że pierścień jest jego, ale potrzebował pieniędzy więc chciał go sprzedać. Oświadczył, że mieszkał z rodzicami przy Quinn ul. NE. liczy lat 25 i że jeżeli umrze, to będzie to proste morderstwo. Naoczni świadkowie powiadają, że policjant był tylko jakie 20 kroków od Harrego kiedy dał ognia i że takie nadużywanie broni powinno być surowo ukarane.

CITIZENS SAVINGS BANK

w budynku State Bank, przy narożniku Wabasha, Rice i University ave., St. Paul, Minn. Ochronne depozyta przyjmują się od jednego dolara i wyżej. — Wypłacamy każdego 1go Stycznia i 1go Lipca 4ro procentową prowizję od przechowanych depozytów, M. P. Ryan, prezydent. Geo. Michel, wice prez. J. Matz, Trustys. J. C. Jensen, Kasjer.

FAMILIJNY SKŁAD LIKIERÓW

FROEHLINGS DORF'A

posiada największy wybór wódek, likierów i spirytusów. Wyborne piwo Hamma zawsze nastawione. 452 i 460 Broadway, przy rogu 8ej ulicy, St. Paul, Minn.

TEATR GRAND OPERA HOUSE.

“Ojciec Marnotrawny” będzie odgrywany w przyszłym tygodniu w teatrze Grand Opera House. Jestto komedia nader wesoła, ułożona dla rozweselenia publiczności. Treść tej sztuki jest następująca: Pewien pan zakochał się w aktorce i ucieka z nią do Afryki, lecz w porcie przypakiem zabłądził i okręt odjechał. Jego syn staje się wyrodnym, żeni się z ową aktorką, z czego wynikają różne kłopoty. Trupa składa się ze zdolnych artystów, obracających się przez długie lata na scenie i znanych ze swych zdolności.

Artystka Marya Wainwright przybędzie niedługo na naszą scenę i będzie odgrywała główną rolę w sztuce “Shall we forgive her?” Jest to melodramat osnuty na stosunkach życia angielskie go w Australii, bardzo zajmujący i charakterystyczny stosunki angielskie. Sztuka ta miała wielkie powodzenie na widlu scenach.

O. H. AROSIN

ZEGARMISTRZ I JUBILER

Wyrabia piękne zegarki oraz przyjmuje reperację. Posiada niedrogie wyroby ze złota i srebra. 187 E. 7-th str. St. Paul, Minn

John B. Wallraff,

zawiadamia Szan. Publiczność, iż przniósł swój słynny z taniości i dobroci towaru skład obuwia ze starego miejsca róg Rice i Charles ulic do pięknego nowego sztoru pod nr. 767 WABASHA ulica, w Florence bloku, gdzie Szan. Publiczność nadal obsługiwać będzie.

BRACIA KAZMIERSCY



Wielki wybór zawsze świeżego mięsa w różnych gatunkach, oraz najlepsze WĘDLINY polskie kiełbasy, kiszki salcesony szynki i tp. Przyjmuje obstarunki do domów, oraz zamówienia na wesela, chrzciny i inne zabawy. tel. 518-2

169-71 W. 3cia ulica St. Paul, Minn.

JOHN W. LUX,

Największa Groczeria na północno-zachodniej stronie miasta. Prosimy Polaków ażeby przekonali się o dobroci i spróbowali naszej MAKI „DOME” i „Snow Drift”. Również przekonajcie się o dobroci wybornej herbaty i kawy, oraz innych towarów w groczerii po cenach niskich. Towar zawsze świeży — do herbaty i kawy dajemy tykiety. 484 FICE ulica, rog University, St. Paul, Minn. — Telefon 1046

Wielka groczeria

A. MATZ CO.

575 RICE

Posiada wielki wybór najświeższych artykułów spożywcze bardzo tanie bakalie: jabłka, orzechy, cukierki nne potrzebne rzeczy, oraz wyborną kawę i herbatę Rodacy popierajcie swoich.

Shuneman & Evans

Największy sztor w St. Paul, przy rogu 6-tej i Wabasha ulic.

W tym tygodniu będziemy mieli nadzwyczajną wysprzedaż we wszystkich departamentach naszego sztoru. Każdy jeżeli cokolwiek ma do kupienia, niech przyjdzie do naszego sztoru w tym tygodniu, a dostanie tanio. Pan M. Keener klerk w Departamencie Materyl na Suknie mówi i rozumie po polsku. Pytajcie się o niego.

Materye Lniane.

5,000 jardów bielonej i niebielonej czysto lnianej “Crash” materyi; regularna cena 8c, tylko 20 jardów dla każdego 5 1/2 C kostumera, yard po 5 1/2 C

Jeden gatunek tureckiego czerwonego i białego stołowego damasku; gwarantowany że się dobrze pierze i nie traci koloru; tylko 5 jardów dla każdego kostumera, specjalnie 12 1/2 C

Materye do prania.

75 kawałków dobrego gatunku, trwałego koloru Muslinu na suknie; tylko w poniedziałek 5 C

BALIE DO PRANIA.

Malego rozmiaru Balie do prania, cena wysprzedaży 25c

Sredniego rozmiaru Balie do prania, cena wysprzedaży 35c

Wielkiego rozmiaru Balie do prania, cena wysprzedaży 45c

Specjalnie wielkiego rozmiaru Balie do prania, cena wysprzedaży 55c

MISKI DO MIĘSA.

Jaworowe miski do siekanego mięsa po 5c

15-calowe jaworowe miski do siekanego mięsa po 10c

17-calowe jaworowe miski po 15c

10 tuzinów szpilek do bielizny za 5c

89c wierzbowe koszyki do bielizny 59c

98c wierzbowe koszyki do bielizny 69c

65 kawałków materyi importowanej francuskiej i szkockiej Gingham; zawsze 25c. Tylko w poniedziałek po 12 1/2 C

Amoska 9 gatunków kolorowych fartuchów; regularna cena 8c, nasza cena 4 C

Kotły do prania.

No. 7 rozmiaru, cynowe dno kotły do prania, jeden 29C

No. 8 rozmiaru, miedziane dno kotły do prania, po 49C

No. 9 rozmiaru, miedziane dno kotły do prania, po 59C

No. 8 rozmiaru, miedziane krawędzie kotły do prania, po 69C

No. 9 rozmiaru, miedziane krawędzie kotły do prania, po 79C

NOŻE DO SIEKANIA.

3 grube dobrych stalowych noży do siekania, szlifowane, tania po 15c, cena wysprzedaży 7c

TOWARY MĘSKIE.

Meskie i chłopięce piękne krawatki, we wszystkich gatunkach i stylach, z jedwabiu warte 50c, 500 tuzinów do wyboru, tylko po 25c

POŃCZOCHY DLA DZIEWCZYŃ I CHŁOPCÓW.

Pończochy dla dziewczyn 1 przez 1 nici z bawelny Moco, podwójne kolana, pięty i palce, para 15c

Pończochy dla chłopców 2 przez 1 nici z ciężkiej i trwałej materyi, koloru trawo czarnego, para tylko 15c

Mannheimer Bros.

narożnik 6ej i Robert ulicy, St. Paul, Minn.

NOWE WIOSENNE TOWARY NA SUKNIE.

Kupując w słynnym sztorze Manheimera możecie być pewni, że dostaniecie najlepsze towary w rozmaitym wyborze po cenach niższych, aniżeli gdziekolwiek indziej. Czytajcie nasze specjalne ceny.

Department czarnych materyj.

Figurowane Brylantyny na pojedyncze staniki 10 call szorokie warte 80 ct. nasza cena 25 ct.

38 call szorokie warte 60 ct. nasza cena 49 ct.

41 call szorokie warte 75 ct. nasza cena 59 ct.

44 call szorokie warte 1.00, nasza cena 69 ct.

Gładkie Brylantyny.

37 call szorokie warte 30 ct. nasza cena po 23 ct.

38 call szorokie warte 40 ct. nasza cena po 25 ct.

44 call szorokie warte 60 ct. nasza cena po 50 ct.

41 call szorokie warte 75 ct. nasza cena po 65 ct.

44 call szorokie warte 1.00, nasza cena po 75 ct.

Syejlijskie kamloty.

30 call szorokie warte 50 ct. nasza cena po 39 ct.

34 call szorokie warte 1.25, nasza cena po 95 ct.

34 call szorokie warte 1.50, nasza cena po 115 ct.

10 sztuk czarnego Surah Serge z 4 zytych włóczek 45 call szorokiego rozmiaru, jakości i 33 ct.

S. Kierski

Fotografista Polski

Wykonywa piękne artystycznie portrety powiększone z fotografii, kładką lub kolorowane bardzo tania portret naturalnej wielkości w ramach za \$3,50.

Spodziewamy się że Polacy nie będą szukać obcych mając fotografistę rodaka

Można przysłać fotografie, a obraz odesłać do domu.

Narożnik 5ej i CENTRAL ave. MINNEAPOLIS, MINN.

LOUIS F. ENTRUP

Centralna apteka

Posiadająca wszelkie artykuły chemiczne, medycyny, perfumy, toaletowe przybory i krajowe cygara.

Nadto posiada polskie lekarstwo Dr. Marcinkowskiego

go z Poznania, ziołowe krople na oczyszczenie krwi i żołądka

529 Wabasha ulica na rogu 10ej ST. PAUL, MINN.

Skład Win i Likierów.

B. SIMONA

pod No. 297 & 299 E. 7 ul. przy Broadway.

WYBORNE WINA i LIKIERY

Importowane i miejscowe, sprzedaje hurtownie i detalnie. Właściciel wybornych Aromatycznych żołądkowych kropli [Stomach Bitters] skutecznych na utrudnione trawienie niestrawność i brak apetytu, Telephon 1230 — B. Simona



Bez żadnych szkodliwych domieszek. Róg Best i Jefferson ulic.

Pijcie najlepsze Piwo z Browaru GERHARDA LANGA.

— NAJWIĘKSZA — KONSUMCYA w BUFFALO, N. Y.

ZARZĄD

UNJI POLSKIEJ W AMERYCE.

M. Tondrowski, Prezes, 249 Lovejoy st., Buffalo, N. Y. W. Kopczyński, Vice Prezes, Hudson, Luzerne Co., Pa.

Ks. D. Majer, Kapelan, 241 Charles str., St. Paul, Minn.

Ks. Flaczek, Vice Kap. Stanislaus and Rother ave. Buffalo, N. Y.

Rząd Administracyjny:

A. Kruszewski, Przewodniczący, 620 Ellfeldt st., St. Paul, Minn.

M. Zagorski, Sekretarz (Generalny), 257 Lafond st., St. Paul, Minn.

A. Okoniewski, Vice Sekretarz. J. Jarosz, Kasjer.

Oplekunowie kasy.

Ks. R. Guzowski, St. Kowalski, W. Konieczny, Niczalewski.

Każdy członek, należący do Unji opłaca miesięcznie wraz z kapitałem żelaznym i obrotowym:

od 18 do 30 lat.....75 centów od 30 do 40 lat.....85 centów. od 40 do 45 lat.....\$1.00.

W tem miesiącu się zapłata za organ Unji, więcej nie ma żadnych opłat miesięcznych.

Upoważnionymi Agentami i kolektorami dla "SŁONCA" są panowie:

W Buffalo, Jan Goryca W St. Paul, Minneapolis i Duluth Minn. i okolice

p. Kazimierz Motykowski, Pod No. 758 Wabasha str. w St. Paul, Minn:

i p. Niczalewski w Minneapolis, Zamieszkał.

Na całą North Dakotę i Fermont, Minn. p. Hiibner z Edgely N. Dakota.

Na cały stan Pennsylvania i New Jersey i p. W. Kopczyński w Hudson, Pa., Luzerne Co., zamieszkały i 2. Frank Affelt w Old Forge, Pa. Lackawanna Co.

W Schenectady, N. Y. W. Szałwiński, 220 South Ferry str.

W Chicago Ill., Cleveland O., Detroit, Mich. ob. Stefan Hewell, 49 Emma str. w Chicago, Illa zamieszkały.

Na stan Wisconsin i North Dakota Wincenty Sławski, 636 — 6th av. Milwaukee, Wis.

Wszelkie tych panów pokwitowania z odbioru prenumeraty i ogłoszeń będą przez nas jako legalne zaakceptowane.

Nowa polska Osada.

w N. DAKOCIE, LAMOR CO.

P. Hiibner Teodor, farmer z North Dakoty, porozumiewszy się z kilkunastu polakami, zakupują bardzo urodzajne grunta w North Dakocie, aby założyć nową polską osadę. Ktoby pragnął tam się osiedlić może otrzymać grunt bez żadnej poprzedniej wpłaty na bardzo dogodnych warunkach.

Bliższą informację udzieli Redakcja "SŁONCA," 758 Wabasha st., Str. Paul, Minn.

UWAGA.

Potrzeba jest dwóch nauczycieli, biegle władających polskim i angielskim językiem, którzy mogliby za razem wypełnić obowiązki organizatorów, dobrze grać na organach i prowadzić chóry.

Miejsce stałe, dobre wynagrodzenie. Bliższa wiadomość w Redakcji "Słonica."

Jesteśmy przekonani, o prawdziwości świadectw Pastora Koehniga Nerve Tonic. Medycyna ta zasługuje na specjalną rekomendację, ponieważ biednym rozdawaną jest darmo.

Kwestya Kubańska.

Washington, D. C. Komitet senatu zgodził się na poparcie rezolucji, zalecającej ogłoszenie niepodległości Kuby, wystąpienie czynne przeciw Hiszpanii w razie sprzeciwienia się temu żądaniu i ogłoszenie odpowiedzialności Hiszpanii za katastrofę na okręgie "Maine."

New Yerk. Oficerowie różnych stopni, którzy są w stanie honorowej dymisji i nie pełnią służby, ofiarowali swe usługi rządowi w razie wybuchu wojny z Hiszpanią. Są oni gotowi połączyć siły z armią Amerykanów.

Jacksonville, Fla. Dr. J. I. Romero, były komisarz zdrowia, dobrze znany Kubańczyk, członek tułejkiej "junty" powiada, że w razie wybuchu wojny z Hiszpanią, powstanie Hiszpanie w Hawanie i z pomocą swoich wolontaryuszów wynurdują ludność wiejską spłconą do miast. Ludność wiejska spłcona została do miast na mocy dekretu okrutnika Weylera w tym celu, aby nie dawała pomocy powstańcom. Doktor dowiedział się o tem z wiadomego źródła w Hawanie i nie wątpi, że Hiszpanie w swem dzikim okrucieństwie gotowi są wyrzucić resztę z głodu umierających Kubańczyków bez różnicy płci i wieku.

Pierwszy Pułk Illinoiskiej Ochotniczej piechoty, liczący przeszło 600 zdolnych do boju mężczyzn, jest gotowym każdej chwili na usługi kraju w razie wybuchu wojny z Hiszpanią. Wszyscy dowódcy tego pułku ochotniczego są to albo starzy weterani albo dobrze wyćwiczeni komendanci milicyi.

Sioux Falls, S. D. Sześćset Indian Siouxów, pod dowództwem szefa wojowników z Pine Ridge, oddało swoje usługi gubernatorowi Lee dla pomnożenia siły milicyi stanowej. Z największą chęcią chcą iść na wojnę przeciw Hiszpanom.

Madryt, Hiszpania. Organ ministerstwa "El Globe" w artykule wstępnym potwierdza sprawozdanie korespondenta stowarzyszonej prasy, iż mocarstwa europejskie używają wszelkich starań, ażeby pośredniczyć pomiędzy Stanami Zjednoczonymi a Hiszpanią dla utrzymania pokoju. Hiszpania widząc że sympatya mocarstw jest po jej stronie, wystąpi na front nie tylko w obronie swych praw, lecz także jako szermierka Europy przeciw postępczej akcji Stanów Zjednoczonych.

Rzym. Telegram do New York Journal, napisany własnoręcznie przez papieża i wysłany do królowej regentki Hiszpanii, był następującej treści: "Usilnie wpraszam Królewską Mość do poczynienia wszystkich ustępstw zgodnych z honorem i godnością narodową. Przynajmniej w razie broni; chroń się krwawej, bezużytecznej wojny, która okazała by się nieszczęśliwą dla Hiszpanii. Leo, P. F."

Papież sądząc, iż przyjdzie do wojny pomiędzy Hiszpanią a Stanami Zjednoczonymi, ofiarował królowej hiszpańskiej swe pośrednictwo, na co się rząd Hiszpanii zgodził. Odpowiedź Stanów Zjednoczonych jeszcze nie nadeszła.

Londyn, 5 kwietnia. — Specjalna depesza z Rzymu, rozgłoszona tutaj dzisiaj po południu, oznajmia iż w Watykanie odebrano telegram ze Stanów Zjednoczonych opiewający, że interwencja papieża wcale tam nie dopisała. Podaje ten telegram, iż prezydent McKinley okazał się bardzo czułym na to, że papież dał pierwszy krok, lecz że niepodobniestwem jest dla niego pokonać uprzedzenie, jakie żywi większość amerykańskiego ludu przeciw mieszanu się Watykanu do spraw politycznych.

New York, 5 kwietnia. Prezydent McKinley, jak dowiaduje się tułejczy "Herald," nie ścierpi żadnego europejskiego mieszania się do amerykańskich spraw. Nie może być

żadnej medycacji pomiędzy Stanami Zjednoczonymi a Hiszpanią, bo rząd amerykański tego nie znieście.

Washington, D. C., 6 kwietnia. Prezydent McKinley uległ przemownemu wpływowi ludu amerykańskiego w sprawie kubańsko-hiszpańskiej i stanął z narodem w groźnej wojnie z Hiszpanią. Orgdnie swoje odesłał do Izby i Senatu, które ogłoszą wojnę lub zbrojną interwencję. Nadchodzą tu wiadomości, że Hiszpanie w razie wypowiedzenia wojny cofnie się i będzie prosiła Amerykę o łaskę i litość.

Wiadomości Krajowe.

St. Louis, Mo. W zeszłym tygodniu zerwała woda groblę pod Shawneetown i zalała całe miasto. Wylew był tak gwałtowny, że mieszkańcy nie mieli czasu uciec z życiem. Komunikacja telefoniczna z Evansville została przerwana. W niżej położonej części miasta domy się popoalały. Liczbę potopionych osób podają jedni na 200, inni na 600 do 1000.

Późniejsze telegramy donoszą, że liczba nieszczęśliwych, którzy utonęli wskutek powodzi w Shawneetown, wynosi przeszło 200 osób. Rozpacz w mieście była nie do opisanania. Łódki ratunkowe kursowały dzień i noc zabierając ludzi, którzy schronili się na drzewa i dachy.

Charlotte, N. C. W zeszłym tygodniu powstał pożar w Roch Hill, S. C., który zniszczył 12 budynków. Pożar powstał z niewiadomej przyczyny i zrządził szkody na \$250,000. Asekuracja wynosiła \$150,000.

St. Johns, Nowa Fundlandya. Parowiec "Greenland," powracający z potowu na psy morskie, wplynął do zatoki Bay de Verde i donosi o strasznem nieszczęściu: Przeszłej środy, gdy załoga parowca posuwała się po krach lodu w poszukiwaniu psów morskich, powstała burza z śnieżycą. Załoga, która była na lodzie, nie mogła w żaden sposób dotrzeć z powrotem do parowca i zmuszeni byli pozostać na krach lodu całą noc i całe dni następnym. Umarło 48 ludzi, a pomiędzy 50 do 60 tak sobie różne członki podmrażało, że amputowanie jednego lub więcej członków każdemu z nich będzie koniecznym. Następnego dnia udało się parowcowi Greenland odnaleźć trupy 25 ludzi z liczbą zginionych, lecz pozostałe 23 trupy są pod zaspmi śniegu.

San Francisco, Cal. Straszne trzęsienie ziemi spowodowało ogromne straty w mieście i przedmieściu jak i w federalnych warsztatach okrętowych w Mare Island Navy Yard w Vallejo, gdzie musiano przerwać całą pospieszną pracę i wskutek tego 1700 ludzi nie ma chwilowo zajęcia. Straty w yardach wynoszą przeszło \$150,000. Tartak został zupełnie zniszczony. Szpital, wielki 3-piętrowy budynek, popękał od góry do dołu. Dwie tylko budowle w yardach nie uległy uszkodzeniu. W San Francisco kilka domów legło w gruzach a wiele zostało uszkodzonych. Szczęściem nikt nie stracił życia.

Z Zanesville, Ohio, donoszą, że ogromna burza, jaka przez tułejczy powiaty przeszła, przyczyniła wielkie szkody i najmniej 50 osób postradziło życie. Szkody w samym stanie Ohio obliczają co najmniej na 10 milionów dolarów. Ogółem w stanach Ohio i Indiana jest do 50 tysięcy ludzi bez dachu, którym woda pozabierała domy.

Skagunay, Alaska, 3 kwietnia. Dzisiaj około południa zdarzyło się w miejscowości Chilkoot pomiędzy górami wielkie nieszczęście. Wielka masa śniegu zsunęła się z gór i zasypała kilkadziesiąt ludzi, poszukujących złota. Przeszło 30 z nich znalazło grób w śniegu a wielu z nich zostało pokaleczonych. Nieszczęście to spowodowała śnieżycą, srożąca się w gwałtowny sposób.

Generalny konsul Leo opuścił już Hawanę i obecnie jest w drodze do Washingtonu. We wszystkich po-

łudniowych stanach, przez które przejeżdżał, ludność amerykańska czyniła p. Lec wielkie owacje.

Chłirczycy w prowincyi Fo Chuen mordują amerykańskich misjonarzy. To samo zagraża misjonarzom francuskim.

New York. Parowiec Fontabele przywiózł wiadomość, że na wyspie Portorico wybuchło powstanie przeciw hiszpanom. Przy starciu z wojskiem zginęło 20 osób.

SPRAWY UNJI.

St. Paul, Minn., 4 kwietnia '98. Niniejszem zawiadamiam członków tow. N. S. J. No. 1 Unii Polskiej w Ameryce, że posiedzenie z 9 kwietnia zostało odłożone na 6 kwietnia z przyczyny, iż zwyczajne posiedzenie przypadało w Wielką Sobotę, dla tego odłożyliśmy je o tydzień później tj. na 16 tego miesiąca. Proszę więc wszystkich członków tego towarzystwa, aby się zastosowali do niniejszego ogłoszenia i raczyli się zejść 16 kwietnia o 7:30 wieczorem w hali zwykłych posiedzeń. Zapraszam także i tych wszystkich, którzy mają chęć przystąpienia do naszego towarzystwa, a będą mile przyjęci. — Z bratniem pozdrowieniem St. Kowalski, sekretarz.

Buffalo, N. Y., 27 marca, '98. Zawiadamiam członków towarz. Naj. Panny Maryi Nieustającej Pomocy, No. 27 Unii Polskiej w Ameryce, iż posiedzenie miesięczne odbędzie się we czwartek, dnia 19go kwietnia br. o godz. w pół do ósmej wieczorem w hali zwykłych posiedzeń. Wszyscy ci, którzyby pragnęli przystąpić do naszej grupy, niech się zgłoszą na to posiedzenie, a będą mile przyjęci za zniżonym wstępem. — Z bratniem pozdrowieniem, J. R. Pacak, sekr.

Zawiadamiam Szan. Członków towarzystwa No. 24ty Unii Polskiej w Ameryce, z Trenton, N. J., aby stawili się na przyszłe posiedzenie w dniu 24go kwietnia rb. zaraz po Sunie, w hali zwykłych posiedzeń. No wi członkowie, mający chęć wstąpić do naszego stowarzyszenia, raczą się zgłosić do sekretarza, Franciszka Węglińskiego.

Buffalo, N. Y., w kwietniu, '98. Zawiadamiam członków towarzystwa Przemienienia Pańskiego, No. 37 Unii Polskiej w Ameryce, iż posiedzenie miesięczne odbędzie się w niedzielę, dnia 17go kwietnia br. o godzinie w pół do drugiej po południu, w hali parafjalnej. Obecność wszystkich członków jest konieczna pod karą 50 centów, gdyż jest ważna sprawa do załatwienia. Nowi członkowie będą mile przyjęci. — Z bratniem pozdrowieniem, Mateusz Witkowski, sekretarz.

D rycy, Pa., 8 kwietnia, 1898. Komitet towarzystwa Najświętszego Serca Jezus w Duryea, Pa., grupa 55ta Unii Polskiej w Ameryce oznajmia, iż otrzymał od Zarządu tejże Unji w St. Paul, pośmiertne w sumie \$350.00 dla członka swego Ignacego Czulkowskiego, po śp. żonie jego Annie, która umarła dnia 15go listopada r. z. Tak odtobiera rzeczony sumy, jak i całe towarzystwo dziękuję za otrzymane wsparcie tak Zarządowi jak i wszystkim Braciom Uniom i zaleca wszystkim nie wależącym jeszcze do żadnej organizacji, aby wstępowali do Unii Pol., gdyż ta jest parta na zasadach kościoła rzymsko katolickiego, miłości Boga, wiary i ojezyzny, — nadto wspiera w kalectwie i starości. — Z szacunkiem, Fr. Affelt, sekret. i Ignacy Czulkowski.

Pine Creek, Wis. Zawiadamiam członków tow. śgo Józefa No. 7my Unii Polskiej, iż posiedzenie z dnia 10 kwietnia zostało odłożone na 17go kwietnia, w hali zwykłych posiedzeń. — Wieleb. ks. Ługowski ogłosił, iż w dniu 20 kwietnia będzimy mieli 40sto godzinne nabożeństwo, na które przybędzie wielu księży. Pnrafianie z Pine Creek bardzo proszą i pragną, aby raczyli przybyć do nas Wiel. ks. Mayer, dawniejszy proboszcz, gdyż będzie to dla nas zaszczytem i wielce pożądaną przyjemnością. — Z szacunkiem, Frank Brom, sekretarz.

KORESPONDENCYE.

Trenton, N. J., 1 kwietnia '98. Nauka wypowiedziana przez O. O. Jezuitów w kościele św. Krzyża w Trenton, N. J., podczas nabożeństwa misyjnego.

NAUKA I.

O stworzeniu świata czyli na co Pan Bóg stworzył świat i ludzi na nim i o celu człowieka.

Kochani Bracia i Siostry w Chrystusie: Nie tylko wiara Boska, ale i rozum przyrodzony naucza nas, że w wszelkich przedsięwzięciach, ostatek koniec do którego się zmierza jest pierwszą regułą środków, do dostąpienia jego prowadzących zamiarów. Ktokolwiek ma rozum, zanim zacznie jakie dzieło, zakłada sobie cel i koniec swojej pracy, bo ta jest moc największa, przewodnik najwierniejszy, miara najpewniejsza wszelkiej sprawy. Ta jest jako linia i cyrkiel w rękach architekta, bez których trudno aby wymierzył prosto a nie krzywo budynek. Środki zaś wszelkie są o tyle tylko dobre, o ile prowadzą do końca, a o tyle są złe, o ile od niego odwodzą, dla tego Seneka za najpierwszą zasadę mądrości daje "Patrz końca". A prorok Pański z wielką goręcością często prosił Boga: "Ozważ mi Panie koniec mój."

To pewna, że gdziekolwiek kto nie ma wytkniętego sobie jasno celu i końca, do którego zmierza, tam się nie powiedzie. Gdy zaś kto we wszystkich swych sprawach ciągle zamiat i cel swój ma na oku, tam niechybnie wszystkie rzeczy szczęśliwie pójdą.

Wigę zobaczymy co za koniec jest, dla którego Pan Bóg stworzył człowieka a podobno znajdziemy, że więcej za to powinniśmy Pana Boga czcić i chwalić, że jest naszym pomocnikiem. To prawda, że nieskończona mądrość od początku wieków obróciła ku nam oczy swojej dobroci i dobrowolnie wyciągnęła nas z nicotstwa, dając nam istność tak doskonałą, że łączą się w nas wszystkie doskonałości, które inne stworzenia częściowo tylko posiadają. Miłość Boska ku nam udarowała ciało pięciu zmysłami, które według Seneki są jakby pięciu cudami małego świata. Ubogaciła duszę trzema cudownymi władzami, które według św. Augustyna są jakby obrazem Przenajświętszej Trójcy. O jak wielkie dobrodziejstwo Stworzyciela, które powinno do wszelkiej podbudzać powzięności. Z tem jednak wszystkim nie równie większe dobrodziejstwo i miłość pokazują się, gdy rozważamy koniec, dla którego Mądrość Przedwieczna dała nam istność i życie.

Dla czegoż Pan Bóg chciał nas ozdobić tak wielkimi darami? Czy może na to, abyśmy stali się bogatymi, uczonymi, szczęśliwymi na ziemi? Czy może abyśmy wielkie nagromadzili bogactwa? Zebysmy miłych zmysłom chwytali się uciech? abyśmy na wielką sławę sobie i światu zarabiali? To pewna że nie dla żadnej z tych przyczyn. Uczy nas tego rozum naturalny i objawienie Boskie. Rzecz doczesna nie może być końcem i celem bytu duszy, która jest nieśmiertelną.

(Ciąg dalszy nastąpi).

BUFFALO, N. Y.

Nie ma w całym Buffalo krawca, jak pan Smyczyński z Lovejoy, nasz rodak, wykonywa prześliczne roboty nietylko dla Polaków ale i dla wykwintnych amerykańków, idźcie do jego pracowni, a każdy z pewnością będzie zadowolony.

Pan Smyczyński ma obecnie piękne towary na sezon wiosenny. Daje towar wyborony, ubrania gustowne i tanie.

WOJCIECH KOPCZYNSKI

Poleca Szanownym Rodakom swój elegancko urządzonej Saloon, zaopatrzony w wyborne napoje i cygara, oraz Hala na posiedzenia, bale, wesela, zabawy itp.

HUDSON, Luzerne Co. Penn'a

Wincenty Sławski

posiada w Milwaukee, Wis. księgarnię, zaopatrzoną we wszelkie najnowsze dzieła najznakomitszych naszych autorów, po najniższych cenach, a szczególnie poleca

TRYLOGIĘ

H. Sienkiewicza:

OGNIEM I MIECZEM,

... POTOP ...

i PAN WOŁODYJOWSKI,

w pięknej oprawie tylko

\$8.00

Żywot Jezusa Chrystusa i Bogarodzicy Dziewicy Maryi przez ks. dr. Łukowskiego, w pięknej oprawie za \$3.00

Żywot Bogarodzicy Najświętszej Panny Maryi z 8 kolorowymi obrazkami i 700 drzeworytami w pięknej oprawie za \$3.00

Nauka wiary i obyczajów kościoła katolickiego w pięknej oprawie za \$3.00

Goffino — czyli wykład Lekcji i Ewangelij na niedziele i święta, z licznymi obrazkami w pięknej oprawie za \$1.50

Żywoty świętych, ozdobione 400 obrazkami i potwierdzone przez 20 księży kościoła, zniżona cena \$3.00

OBSTALUNKI

należy przysłać pod adresem

VINC. SŁAWSKI,

636 — 6th Ave.,

MILWAUKEE, — WIS.

— lub —

można czynić za pośrednictwem Redakcji "SŁONCA"

758 Wabasha st. St. Paul, Minn

OD WYDAWNICTWA.

W drukarni "Słonica" posiadamy następujące książki polskie do sprzedaży, przystępne dla ludu i bardzo zajmujące:

- Gawędy starego ekonomy, p. Niemojewskiego 15c
Nowenna i koronka do śgo. Józefa 10c
Historya Polska w krótkości, p. Chociszewskiego 20c
Na służbę Bożą, p. Grabowskiego 15c
Koniec świata 15c
Krótka historia święta, p. ks. Łuczyckiego 25c
Prawdziwa historia o pijaku Urbanie 10c
Józefata dolina, p. ks. Gondke 20c
Książeczka jubileuszowa 5c
Święty Wojciech 20c
Leki na strachy śmiertelne 30c
Ks. Placydy stróż Przen. Sakramentu 10c
Sposób ciągłego obcowania z Bogiem 10c
Historya domku Matki Boskiej w Loreto 20c
Historya o Grzegorzu przykuty m do skały 15c
Piękna historia "Ojca kalen daza" 15c
Chrystus Pan 25c
Skarbczyk opowiadań, p. ks. Łuczyckiego 30c
Wyrwidąb i Waligóra, p. Chociszewskiego 20c
Taniec śmierci 10c
Przez krzyż do nieba 10c
Przygody gospodarza Mickunia 10c
Królowa różańca świętego 20c
Wybór pieśni patryotycznych i innych 10c
Prócz tego posiadamy różnej treści książki do nabożeństwa, oraz możemy dostarczyć takich, jakich kto zapragnie, podług wyboru, po cenach bardzo niskich.

S. E. Olson Co.

Wielki Sztor w Minneapolis.

Wszelkie zamówienia przez pocztę szybko załatwiamy.

Pytajcie się o próby towarów na suknie, zaznaczając, kolor gatunek i deseri takowych.

Sprzedajemy wszystko w naszym sztorze.

Mamy 65 departamentów pod jednym dachem, a ceny nasze są wynikiem zakupu towarów w wielkich ilościach za gotówkę. Sprzedajemy wszystko taniej, aniżeli którakolwiek firma na północnym zachodzie.

Zapraszamy was wszystkich, abyście przybyli i przejrzelili nasz wielki zakład

róg 5ej ul. i 1st ave. S.

S. E. OLSON Co

największy sztor w Minneapolis.

W naszym sztorze mamy polskiego klerka p. Wincentego Janickiego który obsłuz Polaków i mogą zakupna czynić we własnym języku.

Golden Grain Belt Beers

PIWO DLA LUDU



Czysty Słód pokarmowy.

Minneapolis Brewing Co

AWANTURNICY.

[Ciąg dalszy].

Zamieniwszy kilka słów uprzejmym z gubernatorem, Montbarts zwrócił się do Michała: — I cóż majtku? — rzekł. — Hiszpan jest na statku — odpowiedział Michał, strzeżony pilnie przez Vent en Penna. — Mogę więc być spokojnym? — Zupelnie! — Podczas tych kilku słów licytacja szła dalej. — Wszyscy zaciężni mężczyźni byli sprzedani oprócz ostatniego, który stał właśnie na estradzie, a przy nim agent kompanii, pełniący urząd tak zwanego dziś komisarza taksatora, a nadto obwołujący przedmioty towaru szczególniejszego i zachęcający do kupna. — Zaciężny był to człowiek ni-ki, krępy, silnej budowy, mający 25 lat, rysów twarzy ostrych, energiczny, a twarz jego i siwe oczy zdradzały śmiałość i dobry humor. — Piotr Nou, urodzony na piaskach Olonnay — rzekł agent kompanii — lat dwadzieścia pięć, silny, zdrowy, maitek. — Czerdzięści talarów za Olonnay, panowie, czterdzięści talarów na lat trzy! — No, uo! kto mnie kupi, a będzie człowiekiem, to zrobi dobry interes. — Czerdzięści talarów, panowie! — zawałał agent kompanii — czterdzięści talarów! — Montbarts obrócił się do zaciężnego, mówiąc: — Jak to błaźnie, tyś majtkiem i zaprzedałeś się zamiast potoczyć się z nami! Nie masz chyba serca! — Ollończyk zaczął się śmiać. — Nie rozumiesz pan tego, sprzedam się, bo tak potrzeba było zrobić, aby inoja matka miała z czego żyć podczas mej nieobecności. — A to jakim sposobem? — Co panu do tego? Nie kupięś mnie jeszcze, a gdybyś i kupił, to nie masz prawa badać moich osobistych stosunków. — Zdasz się być bardzo śmiałym — rzekł Montbarts. — I ja tak sądzę; wreszcie równie jak wy stanę się awanturnikiem, muszę więc nauczyć się tego rzemiosła. — Czerdzięści talarów — zawałał agent. — Montbarts przypatrzył się przez chwilę z wielką uwagą zaciężnikowi, który nie spuścił oczów pod jego wejrzeniem i zadowolony znać przeglądem, zwrócił się do agenta: — Dobrze, dobrze, bądź już cicho, kupuję tego człowieka. — Ollończyk przysadzony Montbartsowi Zagładzieliowi za czterdzięści talarów — zawałał agent. — Oto są — odrzekł awanturnik, rzucając garść pieniędzy na stół. — Chodź — mówił do Ollończyka — jesteś moim zaciężnym. — Ten zeskoczył z estrady i pobiegł do niego radośnie. — Czy to pan jesteś Montbartsem Zagładzieliem? — zapytał ciekawie. — Zda mi się, że mi zadajesz pytanie — rzekł, śmiejąc się awanturnik — lecz ponieważ wydaje mi się to bardzo naturalnem, przeto odpowiem ci, że tak. — Dziękuję więc panu, żeś mnie kupił, bo jestem teraz pewny, że się stanę wkrótce człowiekiem! — I na znak swego pana stanął za nim w pokornej postawie. — Teraz rozpoczyna się dla awanturników najciekawsza część sprzedaży, tj. licytacja kobiet. — Nieszczęśliwie te biedaczki, m'ode i ładne po większej części, wtapowały drząc na wzniecenie, mimo wysiłen aby utrzymać spokójność; rumienicy się ze wstydu, a gorące łzy płynęły im po policzkach, gdy mężczyźni oglądali je badawczo. — Kompania największą korzyść ciągnęła z kobiet, które wysłała darmo, a sprzedawała jak tylko można najdrożej. — Mężczyźni surzedawani byli za trzydzięści lub czterdzięści talarów najwyżej; kobiety były wystawiane na licytację i tylko gubernator mógł targ powstrzymać, jeśli mu cena zdawała się dosyć wysoka. — Licytacja kobiet odbywała się wśród wrzawy, dowcipów i żartów awanturników, którzy odważali się puszczać na ocean małżeńskie, pełen skał i wirów. — Belle-Tete, ten dziki awanturnik

dieppejski, o którym już mówiliśmy przy obiedzie na górze, kupił podług zamiaru dwóch zaciężników, w miejsce tych, którzy jak mówili pomarli z lenistwa, lecz rzeczywistości zabici byli przy pracy; następnie zamiaścił wrócić do chaty, powierzył ich dozorem, bo awanturnicy równie jak właściciele czarnych niewolników, mieli ludzi przeznaczonych do pilnowania robót; sam zaś pozostał w szopie i przypatrywał się z zajęciem sprzedaży kobiet. — Przyjaciele zaczęli z niego żartować, lecz on wzruszył ramionami i pozostał z rękami opartymi na fuzyi, a wzrokiem utkwionym w estradę. — Młoda kobieta weszła teraz na wzniecenie. Było to wiatle, delikatne dziecko z jasnymi kędziorkami włosów, białe i szupłe, z gładkimi zamyślonem czołem, z niebieskimi pełnymi łez oczyma. Świeży twarzyczką i maleńkimi ustami wydawała się młodszą jak była; miała lat ośmnaście, a jej kształty zaokrąglone i delikatne, postawa skromna, słowem cała śliczna postać, miała szczególniejszy urok, stanowiący uderzającą sprzeczność z rubasznością i zachwalstwem kobiet, które ją na wznieceniu poprzedziły i nastąpić po niej miały. — Ludwika, urodzona w Montmatre, lat ośmnaście, kto chce się z nią ożenić na trzy lata? Za pięćnaście talarów — zawałał rubaszny głosem agent kompanii. — Biedna dziewczyna ukryła twarz w dłoni, płacząc zainośnie. — Dwadzieścia talarów za Ludwikę! — zawałał jeden z awanturników, zbliżając się. — Dwadzieścia pięć — zawałał natychmiast drugi. — No, mała — rzekł agent, odejmując jej ręce od twarzy — bądź grzeczna, pokaż się, wszak to dla własnego interesu, coż u diabła! Dwadzieścia pięć talarów. — Pięćdziesiąt! — rzekł Belle-Tete, nie poruszony się wcale. — Wszystkie oczy zwróciły się na niego; Belle-Tete dotychczas okazywał krańcowy wstręt do małżeństwa. — Sześćdziesiąt! — zawałał awanturnik, który nie miał zamiaru kupować dziewczyny, lecz chciał tylko wypłatać figla towarzyszywi. — Siedemdziesiąt! — krzyknął drugi z tym samym zamiarem. — Sto! — zawałał Belle-Tete gniewnie. — Sto talarów! panowie! sto talarów! Ludwika na trzy lata — zawałał agent. — Sto pięćdziesiąt. — Dwadzieścia. — Dwieście pięćdziesiąt. — Trzysta! — zawałało kilku razem awanturników, zbliżając się ku wznieceniu. — Belle-Tete był błądny ze wściekłości, obawiał się utracić dziewczynę. — Flibustjer spostrzegł się niedawno, iż potrzeba mu gospodni; ujrzał Ludwikę, podobała mu się, a że była na sprzedaż, postanowił ją kupić. — Czerysta talarów! — rzekł wyzywająco. — Czerysta talarów! — powtóżył agent kompanii monotonnym głosem. — Nastąpiło milczenie. — Czerysta talarów to już summa; Belle-Tete zwyciężał. — Pięćset — zawałał ktoś krótko i przejmująco. — Gra się rozpoczęła, przeciwnicy umilkli tylko dla nabrania siły. — Agent kompanii zacierał ręce, powtarzając z radością: — Sześćset! Siedemset! Ośmset! Dziewięćset talarów! — Szał opanovał zgromadzenie, każdy podwyższał ceny z niewem; dziewczyna płakała. — Belle-Tete był wściekły; ścisłszy strzelbę w skurczonych palcach, miał ochotę postać kulkę w pierś najzaciętszego przeciwnika. — Powstrzymała go tylko obecność pana de Fontenay. — Tysiąc! — zawałał ochrypłym głosem. — Tysiąc dwieście! — ryknął zawzięty współzawodnik. — Belle-Tete tupnął nogą; zarzucił strzelbę na ramię, wbił pięćcin czapkę aż po oczy i krokiem powolnym podszedł ku przeciwnikowi, a kolbą strzelby stuknąwszy silnie o ziemię, głosem zdławionym zawałał: — Tysiąc pięćset! [Ciąg dalszy nastąpi].

KOMEDYJKA PIEKIELNA

PRZEZ KS. PROKOPA.

[Ciąg dalszy].

Jeżobroda. Wysypa nie ma co. Ot w lewą kieszeń nabierałem trochę drobiazgów. Tyle wszystkiego! — Lucyfer. Łotrze przekłęt! W kieszeni mi będziesz przynosił grzechy? Twój towarzysze aż uginali karki pod ciężarem wórow napchanych grzechami, ty ledwo w jednej przynosisz kieszeni! — Asmodeusz! zwołał dowódców, niech Jeżobrodę wezmą na Madejowe łożo, gdzie są brzytwy i noże, przeciągną go po nim kilka razy — ukarać go! — Jeżobroda. Stój ojczy-szanie! Nie sądz, aż wysłuchasz. Cheesz, żebym tu przed twemi ślepiami niotał worami grzechów? A pocóż pozostał mi w miejsce takie, gdzie lud gorzałki nie pije i żyje w trzeźwości? Dobry ci Gniwozoar, co się babami posługuje? Dobry Łapidusz, co mu pachną pieczone gołąbki i tylko do gotówki skóry. Ale niechby oni spróbowali wchryć w owych miejscach, gdzieś mnie wysłał, ani w kieszeni nie przynieśli ci grzechów! — słuchaj ojczy-szanie! — Od czasu, kiedy wysłany od ciebie na łowienie ludzi, przestąpiłem próg piekielny, ani jednej chwili nie spróżnowałem. Najprzód zaważdziłem o wieś zwaną Cnotówka. W całej wsi jest tylko karczma. Zagładziwszy do niej, zastałem pustki. Aрендarz Moszko targal pejsy i ieki od złości, że już od tygodnia od miejscowych ani garncia nie utarogwał wódki. Już się zabieram do wychoodu, a tu wchodzi dwóch wyrobników, powracających od roboty z lasu. Oni kazali sobie dać po kieliszku wódki, zapłacili. wypili i już się zabierają w drogę do swych domów, gdy ja podszepnąłem arendarzowi, aby przyborgował każdemu po kwatere. Aрендarz namawia, chce już i przyborgować, żeby tylko został przynajmniej na wabików, bo w tym właśnie dniu powracali ludzie z jarmarku z sąsiedniego miasta. Ale chłopci utarogli gęby, ani słuchać chcą co im Moszko prawil! Tylko jeden z nich już ze sieni, jakby na pożeganie w to odezwał się słowami: Cieszcie się, żymy wam dali i po kieliszku utarogawać, my i tego nie powinniśmy pić, bo nasz ksiądz i tego zabrania; ale stało się, nie wnet wy nas tu zobaczycie. Bądźcie zdrowi, arendarzu. Jeżeli wam się nudzi bez gości, to weźmijcie siewkię albo łopatę, jak oto my, i pracujcie na chleb. — Gdy to słyszę — pomyślałem sobie Jeżobroda — już wiem gdzie są. Ksiądz wszystkiemu winien. On to ludziom obrzydził gorzałkę. Z księdzem nie ma co zaczynać, bo on zawzięty na nas. Zresztą i przystęp do niego trudny. Cały dzień zajęty pracą to w kościele, to w domu; obłożony księganami, modlitwami, brewiarzami, jakby murem obronnym. Szłoda czasu, nie ma tam po co chodzić. Ot, pójdę za tymi dwoma wyrobnikami, oni jakakś rozmowę zaczęli, dowiem się czegoś. I tak idąc wraz z nimi, musiałem słuchać tak dla mnie haniebnej rozmowy, że każde słówko kąsało mnie jałem żmii. W środku drogi musiałem od nich odskoczyć na siedm kroków, bo przechodząc koło figury, kl kłi, przegnali się i znowu mówili: „Zdrowas!” — potem znowu na odgłos dzwonu znowu mówili: „Aniol Pański,” co mnie jeszcze bardziej ubodło. Otóż tak oni z sobą rozmawiali: — Szymku — zechce jeden do drugiego — ten arendarz to skapie tak jak wszyscy, co przed nim na tej karczynie siedzieli. — Ale się za to wyśpi, a świeca mało spali — odrzekł Szymek. — Co go żałować? niech skapie, to się za to wieś podniesie. Lepiej co jeden skapie, jakby miała cała wieś skapać. Żałuję, że mu za ten kieliszek śmierzdychy dał utarogawać te dwa grajcary. A co by się to było z naszymi gospodarzami stało, gdyby do dziś dnia pili, jak pili przed siedmioma laty? Teraz cała wieś wygląda, jakby na nowo ożyła. — Prawda, prawda — odrzekł Bartek. — Nasz Łoska Jonek byłby może teraz gdzie komorą niedział. Przez gorzałkę został tylko przy jednej suchej krowie. A dzisiaj, że już od siedmiu lat wódki nie pije, dzisiaj z niego dobry gospodarz. [Ciąg dalszy nastąpi].

DOBRA FARMA

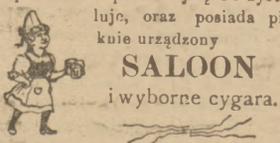
składająca się z 80 akrów twardego drzewa, 10 akrów ziemi uprawnej, w polskiej osadzie w Clark Co., Wis. bardzo tanio do sprzedania. Tylko 3 1/2 mili od miasta Chicago, jedna mila do polskiego kościoła. Cena za akier 8 dolarów. Po bliższe informacje należy się zgłosić pod adresem: Hansen & Racikowski, Thosp, Clark Co., Wis. lub do: N. Rasmussen, 183 Charles st., St. Paul, Minn.



zaopatrzony w najświeższe piwo, wina i inne napoje, wszelkie likiery i cygara, oraz WIELKA HALA na posiedzenia, przedstawienia obchody narodowe. Obsługa prędka i uprzejma. Józef Matz, 571 575 Rice St. ST. PAUL, MINN.

Józef Matz

Posiadający hurtowny i detaliczny skład wina i Likierow. Sprawdza z pierwszej ręki i dystrybuje, oraz posiada piękne urządkowane SALOON i wyborne cygara.



Przytem jest agentem ubezpieczającym od ognia, oraz sprzedaje karty okrętowe na najlepsze linje. 571 575 Rice St. ST. PAUL, MINN.

Józef Majchrzycki

Pięknie urządzony SALOON. Zaopatrzony w wyborne piwo z najlepszych browarów po 3 CT. szklanka. Doskonale wódki i inne napoje. Oraz najlepsze Cygara i Tabaka. 578 Fillmore avenue, BUFFALO, N. Y.

Każdy

chcący sprawdzić sobie KSIĄŻEK historycznych, pomieściowych, naukowych, z piosenkami, śpiewnikami, znanymi świętymi, do nabożeństwa, z nutami, do rozrywki, wierszami i t. p. Należy pisać do KATALOG KSIĄŻEK do PIERWSZEJ KSIĘGARNI POLSKIEJ w Ameryce, WŁ. DYNIEWICZA, 582 Noble Str., CHICAGO, Ills.

Advertisement for a sewing machine featuring an illustration of the machine and the text 'THE NEW HOME SEWING MACHINE'.

Niezbyt dawno ukąsiłam się w język.....

— To niepodobna, bo z pewnością nastąpiłoby zatrucie krwi.....



Do broczynne dzieło. Oadyville, N. Y., Grudz. '90. Z radością podwiadam, że Father Koenig's Nerve Tonic jest skutecznym lekarstwem na wszelkie choroby nerwowe, jak: ból głowy, migrena, zawroty głowy, reumatyzm, kurczy i krzyża używaj SEWERY OLEJ ŚW. GOTTHARDA

Taniec św. Wita uleczony.

Deaver, Colo., w Listopadzie 1892. Proszę J. P. Corrigan pisać: Zamówiłem pięć flaszek „Father Koenig's Nerve Tonic” dla dziewczynki liczącej 10 lat, cierpiącej na taniec św. Wita i została ona zupełnie przez to uleczona.

DARMO

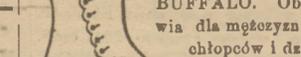
rosyjską cenną kalęską dla dzieci, płaczącą na nerwy i flaszki na próżno. Uboży otrzymują także medycynę za darmo. Medycynę tę od roku 1876 sporządzał Przew. ka. proboszcz Koenig w Fort Wayne, Ind. a teraz pod jego zarządkiem sporządza Koenig Med. Co. Chicago, Ill.

U aptekarzy dostać można po \$1.00 za flaszkę, 6 flaszek za \$5.00, wielka \$1.75, 6 za \$9.00.

Na sprzedaż w Buffalo w aptece E. Liebhut 73 Genesee st.

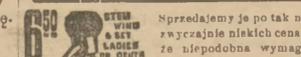
M. Tondrowski

Najlepsze najtańsze obuwia w EAST BUFFALO. Obuwia dla mężczyzn chłopców i dzieci w wielkim wyborze.



249 Lovejoy

Sprzedajemy je po tak nadzwyczajnie niskich cenach że niepodobna wymagać mieć taniego zegarka. Posiadamy także wszelkich gatunkach zegarków. Lecz polecamy dwa gatunki. ALGIN czyli WALTHAM ZEGAREK najwyborniejszy, maszynowy koperty, do kładny czasomierz, pięknie zdobione Dużera koperty, grubo pozłacane, wystarczające na długi czas.



399

MYSLIWSKI KRY TY ZEGAREK pięknie zdobiony, grubo pozłacany 4 kar-y wygląda jak 40 złoty zegarek wskazujący godzinę wybornie jak każdy inny. Przelany wyegzemplu takowy, a jeśli się spodoba zapłać za niego 3.95 przez ekspres. Jeżeli nam zaufała i przysłać pieniądze na zegarek otrzymasz piękny łańcuszek.

Koszt przesyłki będą przez nas zapokojona, za te same powyższe oznaczone ceny.

Royal Manufacturing Co. 334 Dearborn st. CHICAGO.

Jeżeli chcecie się ubrać ładnie i elegancko, to się udaj do sklepu obywatela

Jana Fronczaka

który w tych dniach sprowadził wielką ilość rozmaitych MATERJI i będzie z nich wyrabiał piękne UBRANIA po niesłychanie niskich cenach. Każdy może obejrzeć próbki materji w składzie których jest przeszło 3,000.

Posiada nadto ubrania gotowe dla chłopców bardzo tanio. Na letnich ubranach odstępamy 25 proc. Ma stałe i niskie ceny dla wszystkich. ADRES:

510 Fillmore Ave.

JR. F. J. KALLMERTEN, NIEZŁAZIŁY I LEKARZ, POSIADAJĄCY NAJLEPSZE DYPLOMY.

Leczy wszelkie choroby zastarzałe, jako to: Dusznok, apazmy, paraliż, dyshantya, wodna, tyfus, choreja, reumatyzm, ból głowy, usza, cca inoza, choroby żołądka, gardła, pierzi, kanałów oddielowych, febra, wrzuty, gorączki i t. p. Leczy choroby macierne, złozenie żęgu larodni, krwotoki, białe upławy, nie płodność, hołeci po ciąży, puchlin, rany otwory na ciele, raka, cca bogowy kiesz, ból krzyża i pierzachu, katar, neuralgia, bronchit, podagra, świerzb, zapalenie mózgu, otyłość, choroby pęcherza, rak, choroby tchawicy, choroby serca, choroby nóg, choroby, choroby wątroby i nerek, tyfus, odrę, robactwo, liszaje itd. LECZY NIEMIĄSY DZIECI I MĘŻCZYZN.

Jeżeli cierpiez, a straciłeś nadzieję wyleczenia podaj się zaraz do doktora Kallmerten'a do domu. Dr. Kallmerten wywrzł tysiące ludzi, którzy dług cierpieli a przez innych lekarzy nie mogli być wyleceni. Ludzie ci w nadziei rozpaczała się, Dr. Kallmerten'a i znalazłym go polecają. Udaje się do Dra Kallmerten'a to wa wyleczy.

CHOROBY ZARAZLIWE obojga pici (czy to by było lub z rodziców przekazane) leczą skutecznie i szybko. Nie trzeba się wstyżać, tylko leczyć, b. nasilbywanie sprowadza się skutkiny przyszłości.

Porada darmo! Dr. Kallmerten każdemu oddzielnemu darmo. Opisać chorobę, podać wiek chł. przyjdzie w życie trochę wiołów z głowy 8-centowa marka pocztowa, to dostaniecie odpowiadający lekarz, czy choroba jest do wyleczenia i wlecie będzie lekianstwo kosztowne. Można pisać po polsku, angielsku lub niemiecku. Adres:

Dr. F. J. Kallmerten, INDIANA BLOCK, Toledo, Ohio.

NIE ZWRACA SIĘ UWAGI na kaszel, aż przechodzi w niebezpieczną chorobę.

SEWERY BALSAM NA PŁUCA

jest znakomitem i najwięcej odpowiednem lekarstwem na kaszel, zaziębienie, gripę, chore gardło itd. Cena 25 cent. i 50 cent.

SEWERY OLEJ ŚW. GOTTHARDA

na WSZYSTKIE BÓLE, reumatyzmu, neuralgii, puchlin, kurczy i krzyża używaj SEWERY OLEJ ŚW. GOTTHARDA

jest najlepszy ze wszystkich maści. Pomaga natychmiastowo, wyleczy szybko i stałe, Cena 50 cent.

JEŻELI KOBIETA zaniedba pierwsze symptomy nieregularności, dużo niebezpiecznych cierpień może nastąpić.

SEWERY KOBIECY REGULATOR

poł psza, reguluje i wyleczy każdą dolegliwość systemu kobiecego. Cena \$1.00.

Na sprzedaż w aptekach i ogólnych składach. W. F. SEVERA, Cedar Rapids Iowa.

Pianina i Organy

mogą być kupione bezpiecznie i z łatwością przez pocztę.

Nasze nowe pianina i organy mogą być obejrzaue i wypróbowane w domu waszym, choćby odległym o tysiące mil od nas.

W jaki Sposob?

Napiszcie do nas, a my wam wyjaśniemy. Sprzedajemy na łatwe spłaty z odstawą wszędzie w całym Stanach Zjednoczonych

piękne Braci Dyer organy za \$50 i wyżej

w ratach po \$5.00 miesięcznie. Nowe pianina najdoskonalsze, powszechnie znane, odlajemy w różnych cenach od 150 dolarów i wyżej w ratach po 10 dolarów miesięcznie. Przyślijcie po ilustrowane katalogi bezpłatnie. Muzyki i muzyczne instrumenty wszelkiego rodzaju.

Rabat na pianinach i organach z drugiej ręki.

W. J. DYER & BRO'S

21-23 W. FIFTH Street, ST. PAUL, Minn.

KAŻDA FAMILJA POSZUKUJE

szukującą domu na farmach może znaleźć dobre miejsce w Barrm powiecie, Stanie Wisconsin, tylko parę mil od stacyj Clear Lake i Clayton. Urodzajna ziemia, dobra woda, zdrowy klimat a grunta pokryte twardym trybnowym drzewem. 20 rzymsko katolickich rodzin już się tam osiedliło i budować będą kościół tego lata. Grunta kosztują tam po \$6.50 za akier. Po bliższe informacje w jaki sposób można się tam dostać, piszcie po polsku lub zgłaszajcie się pod adresem:

Rudolf Wojciechowski, 1520 4th st. Minneapolis, Minn

lub po angielsku do H. LOHRBAUER, 187 East 3rd Street, Saint Paul, Minn

L. SMYCZYŃSKI

Największy na East Buffalo POLSKI ZAKŁAD KRAWIECKI oraz skład gotowych ubrań.

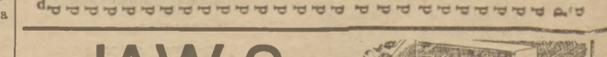
Wszelkie ubrania dla dzieci i dorosłych wykonane podług najwlejszej mody z najlepszego materiału i bardzo tanio. Okrycia, Ubrania ślubne, wykonywa szybko i gustownie. Mamy wiele gotowych ubrań dla chłopców.

209 LOVEJOY ul. Buffalo, N. Y.

JAW-O

nowa KAWA zbożowa. Spróbuj i funt za 15 centów paczka dwufuntowa za 25 C NT.

Sprzedaje się we wszystkich grocarniach.



Używaj funtowego mydła "ACME" Jest to najlepsze mydło w sztabach jakie wyrabiają ACME & MARSEILLES

Przyniescie obwinienie z funtowych sztuk mydła do naszego biura, pod numer 44 HANOVER STR. dostaniemy do wyboru PIĘKNY PODARUNEK. Oprócz pięknych obrotów dajemy srebrne łyżki do herbaty, łyżki stołowe, noże i widelce, ręczniki, obrusy itd. Naszymi podarunkami wszyscy obdarzeni.

Lautz Bros. & Co. Buffalo N. Y.

Jan Buliński

Posiada wielką grocenię zaopatrzoną w najświeższe produkty — wyborną kawę i herbatę, cukierki i pieczywa.

POLACY POWINNI POPIERAĆ SWOICH.

257 EDMUND ST. ST. PAUL, Minn.